



REVIZIJA UZOR

**DRUŠTVO HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA  
ZAGREB, TRG BANA JOSIPA JELAČIĆA 7/1  
(NEPROFITNA ORGANIZACIJA)**

**IZVJEŠĆE**

**NEOVISNOG REVIZORA O OBAVLJENOJ REVIZIJI O  
ČINJENIČNOM STANJU OPĆEG OBRAČUNA  
RASPODJELE SREDSTAVA NOSITELJIMA PRAVA ZA  
RAZDOBLJE od 01.01.2023. do 31.12.2023. GOD. i KAO i  
ZA PREOSTALI DIO NEISPLAĆENIH SREDSTAVA NOSITELJIMA  
PRAVA NAKNADA ZA PRETHODNA RAZDOBLJA**

Zagreb, kolovoz 2025. god.

## S A D R Ž A J

Stranica

|                                                                                                                                                                                                                                                                                               |            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>IZVJEŠĆE NEOVISNOG REVIZORA O ČINJENIČNOM STANJU OPĆEG<br/>OBRAČUNA RASPODJELE SREDSTAVA NOSITELJIMA PRAVA ZA<br/>RAZDOBLJE od 01.01.2023. do 31.12.2023. GOD. KAO I PREOSTALI DIO<br/>NEISPLAĆENIH SREDSTAVA NOSITELJIMA PRAVA NAKNADA ZA<br/>PRETHODNA RAZDOBLJA (po MSPU 4400).....</b> | <b>3-5</b> |
| <b>UVOD.....</b>                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>6</b>   |
| <b>RASPODJELA AUTORSKE NAKNADE ZA JAVNU POSUDBU.....</b>                                                                                                                                                                                                                                      | <b>10</b>  |
| <b>ZAKLJUČNA RAZMATRANJA .....</b>                                                                                                                                                                                                                                                            | <b>14</b>  |



## REVIZIJA UZOR

**DRUŠTVO HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA- DHK**  
Zagreb, Trg bana Josipa Jelačića 7/I

### IZVJEŠĆE

**NEOVISNOG REVIZORA O OBAVLJENOJ REVIZIJI O ČINJENIČNOM  
STANJU OPĆEG OBRAČUNA RASPODJELE SREDSTAVA NOSITELJIMA  
PRAVA ZA RAZDOBLJE od 01.01.2023. do 31.12.2023. GOD. KAO I ZA  
PREOSTALI DIO NEISPLAĆENIH SREDSTAVA NOSITELJIMA PRAVA  
NAKNADA ZA PRETHODNA RAZDOBLJA**

1. *Temeljem Ugovora o preuzimanju dogovorenog postupka revizije Obračuna isplate za javnu posudbu od 30.06.2025.god., izvršili smo dogovorene postupke revizije obračuna naplate i raspodjele sredstava nositeljima prava za javnu posudbu za 2023. g., kao i za preostali dio neisplaćenih naknada za prethodna razdoblja, a koje su isplaćene u razdoblju od 01.01.2025. do 31.07.2025. god. Isplaćeni iznos od 326.359,51 € za javnu posudbu, a koji se odnosi na 2023. god. isplaćen je u razdoblju od 15.04.2025. do 31.07.2025.god. Preostali dio isplata iz ranijih godina u iznosu od 5.661,18 €, a koji nije obrađen prošlom revizijom, isplaćen je u razdoblju od 01.01.2025. do 14.04.2025. god., i koji se odnosi na isplaćene autore s punomoći 3.452,10 € i na isplaćene nasljednike s punomoći 2.20,08 €. U razdoblju od 01.08.2024. do 31.12.2024. god., izvršena je naknadna isplata honorara za 78 korisnika, (69 autora i 9 nasljednika) u ukupnom iznosu od 18.160,77 €. Izvršen je i povrat od strane HDS-a na račun DHK s osnove zastare u ukupnom iznosu od 23.987,64 € za 484 korisnika (467 autora u iznosu od 21.835,32 € i 17 nasljednika u iznosu od 2.152,32 €). DHK će donijeti Odluku o raspodjeli tih sredstava (zastara). Revizor je utvrdio da je 01.01.2025. god. stanje prenesenih, a neisplaćenih naknada iz ranijih razdoblja 136.196,63 €. Na taj iznos dodaje se obračunata javna posudba za 2023. god. u iznosu od 373.478,52 € (što ukupno iznosi 509.675,15 € raspoloživo za isplate u 2025. god.) U razdoblju od 01.01. do 31.07.2025. god. ukupno isplaćene naknade za ranija razdoblja su 5.661,18 € za 59 korisnika i 326.359,51 € isplaćeno za 2023. god. za 1.283 korisnika, što je ukupan iznos od 332.020,698 €, plus 18.160,77 € isplaćenih sredstava autorima i nasljednicima za 78 korisnika u razdoblju od 01.08. do 31.12.2024. god. što čini ukupno isplaćeni iznos od 350.181,46 €, a po obračunu predviđeno za isplaćene i neisplaćene naknade bilo je 527.741,12 € za 2.688 korisnika (1.420 isplaćenih korisnika i 1.268 neisplaćenih korisnika).*

*Na dan 31.07.2025. god. revizor utvrđuje da preostali ukupno neisplaćeni dio naknade iznosi 177.559,66 € za 1268 korisnika koji se sastoji od: 16.506,31 € za 80 autora s punomoći, 2.888,85 € za 23 neisplaćenih nasljednika s punomoći, 152.234,89 € za 1127 neisplaćeni autori bez punomoći i 5.929,61 € za 38 neisplaćenih nasljednika bez punomoći.*



## REVIZIJA UZOR

Naš angažman je obavljen u skladu s Međunarodnim standardom za povezane usluge primjenjivim na angažmane za obavljanje dogovorenih postupaka (MSPU 4400). Postupci su obavljeni isključivo da bi se pomoglo ocijeniti pravovaljanost obračuna i isplata i sačinili izvješće neovisnog revizora o činjeničnom stanju obračuna i raspodjele autorske naknade za javnu posudbu za slijedeća obračunska razdoblja: od 01.01.2023. do 31.12.2023. godine i za preostali dio neisplaćenih naknada za prethodna razdoblja.

Revizijom su obuhvaćeni slijedeći izvještaji:

a) Obračun raspodjele i isplate naknade za javnu posudbu (Izvješće ZAMP-a od 1. do 8. u Prilogu)

1. autori s punomoći (PRILOG 1.)

- isplaćeni autori (od 01.01.2025. do 14.04.2025. i od 15.04. do 31.07.2025.)
- neisplaćeni autori (stanje 01.01.2025. i 31.07.2025.)

2. nasljednici s punomoći (PRILOG 2.)

- isplaćeni nasljednici (od 01.01.2025. do 14.04.2025. i od 15.04. do 31.07.2025.)
- neisplaćeni nasljednici (stanje 01.01.2025. i 31.07.2025.)

3. neisplaćeni autori bez punomoći (PRILOG 3.)

- (stanje 01.01.2025. i 31.07.2025.)

4. neisplaćeni nasljednici bez punomoći (PRILOG 4.)

- (stanje 01.01.2025. i 31.07.2025.)

5. Isplaćeni autori s punomoći i isplaćeni nasljednici s punomoći - isplata izvršena u razdoblju od 01.08. do 31.12.2024. god. (PRILOG 5.)

6. Zastara autori bez punomoći i zastara nasljednici bez punomoći (stanje 31.12.2024. god.) (PRILOG 6.)

7. Zbirna tablica korisnika za isplatu za razdoblje od 01.08.2024. do 31.12.2024. god. (PRILOG 7.)

8. Zbirna tablica korisnika za razdoblje od 01.01. do 31.07.2025. god. (PRILOG 8.)

b) Ugovor zaključen 12. prosinca 2024. godine između DHK i Ministarstva kulture i medija RH (dalje: Ministarstvo) na iznos od 500.000,00 €, a koji se odnosi na obračun i raspodjelu autorskih naknada za javnu posudbu za 2023. godinu. Navedena sredstva uplaćena su 20.12.2024. godine na žiro račun DHK od strane Ministarstva.

c) Ugovor sklopljen između DHK i ZAMP-a je 12.09.2016. i Aneks od 11.09.2017. god., Aneksa II od 17.12.2018. god., Aneks III od 22.03.2022. god. i Aneks IV od 08.04.2024. o obavljanju poslova obračuna i raspodjele sredstava za javnu posudbu.

d) Odluka DRUŠTVA HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA o raspodjeli autorskih naknada za godinu 2023. sastavljena i donesena 03. travnja 2025.g. na iznos od 500.000,00 €.

e) Odluka DRUŠTVA HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA o raspodjeli naknada prikupljenih od privatnog kopiranja (BTL-a) za 2024. god. sastavljena i donesena 03. travnja 2025.g. na iznos od 373.478,52 €.

f) Godišnje izvješće o transparentnosti za 2024. god. (čl. 251. Zakona), DHK je donio 22.05.2025. god., a isto je revidirano i također objavljeno na DHK mrežnim stranicama koncem lipnja 2025. godine (tj. do 30.06.2025. god.).



## REVIZIJA UZOR

2. Obavili smo provjere Obračuna naknade za javnu posudbu, autorima za 2023. g., i preostali dio neisplaćenih naknada i naknada za kulturno poticanje i stvaralaštvo i za preostali dio neisplaćenih naknada za prethodna razdoblja kao i odgovarajuće računovodstveno-knjigovodstvene i ostale evidencije i proveli nužne revizijske postupke kako bismo mogli iskazati mišljenje o realnosti i objektivnosti obračuna autorskih naknada. Uvjerili smo se da su evidencije i obračuni izrađeni tako da mogu poslužiti kao podloga za sastavljanje Općeg obračuna raspodjele u skladu sa propisima navedenim u Zakonu o autorskom pravu i srodnim pravima (N.N. 111/21).
3. Za ove Obračune (Obračun raspodjele) **odgovorna je osoba koja zastupa ZAMP** kao stručne službe Udruge HDS-a s kojom je DHK sklopio ugovor o obavljanju poslova obračuna i raspodjele sredstava za javnu posudbu, a naša je zadaća da sačinimo Izvješće o činjeničnom stanju i objektivnosti utemeljeno na rezultatima provedene revizije.
4. Budući da navedeni postupci ne čine reviziju financijskih izvještaja koja bi se obavila sukladno Međunarodnim revizijskim standardima za angažmane ne izražavamo nikakvo uvjerenje o obvezama i potraživanjima na dan 31.07.2025. godine. DHK je obveznik revizije Uvida u financijsko poslovanje za 2024. godinu, a prema podacima (kriterijima) je i obveznik revizije Uvida i za 2025. godinu.
5. Naše je izvješće sačinjeno isključivo za svrhu navedenu u prvom odjeljku ovog Izvješća tj. za svrhu utvrđivanja činjeničnog stanja u smislu pravilnog i točnog obračuna i raspodjelu sredstava za javnu objavu dobivena od strane Ministarstva kulture RH i za vašu informaciju i nije namijenjeno za druge svrhe niti za distribuiranje nekim drugim strankama osim onim koji su navedeni u Zakonu o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 111/21).
6. Ovo se Izvješće odnosi isključivo za svrhu ispitivanja i ocjene Obračuna raspodjele prema čl. 244. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (N.N. 111/21) i ne proteže se na bilo koji financijski izvještaj Udruge DHK.

U Zagrebu, 27. kolovoza 2025. god.

REVIZIJA UZOR d.o.o.  
I Vranovinski ogranak 2  
ZAGREB

U ime i za REVIZIJU UZOR d.o.o.

Marija Živković – ovlašteni revizor

Marija Živković – ovlašteni revizor  
direktor

## 1. UVOD

### 1.1 Pravni osnov

DRUŠTVO HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA (skraćeni naziv: Udruga DHK) i REVIZIJA UZOR d.o.o. iz Zagreba dana 30.06.2025. godine potpisali su Ugovor o preuzimanju dogovorenog postupka revizije obračuna raspodjele naknade nakladnicima za 2023. godinu. Rok izrade revizorskog izvješća za navedenu reviziju je 05. rujna 2025.g. Revizija je obavljena u razdoblju od 22.08.2025.g. do 27.08.2025. godine u prostorijama revizorske tvrtke, prostorijama Društva hrvatskih književnika i prostorijama ZAMP-a.

### 1.2 Organizacijsko ustrojstvo i djelatnost društva

Društvo hrvatskih književnika (dalje u tekstu: Udruga DHK) je udruženje književnika i dramskih pisaca koji udovoljavaju kriterijima iz čl.9 Statuta DHK.

Udruga DHK je upisana u Registar udruga RH Rješenjem Gradskog ureda za opću upravu Grada Zagreba od 14.05.1998.g., pod registarskim brojem udruge 00000735.

Osnovni sadržaj djelatnosti Udruge DHK je: zauzimanje za razvitak i stalni napredak hrvatske književnosti; poticanje suvremenog književnog stvaralaštva i vrednovanje hrvatske književnosti; razvijanje, njegovanje i promicanje hrvatskog jezika; unapređivanje i zaštita književnog stvaralaštva, te druge djelatnosti navedene u članku 8.Statuta Udruge.

Za zastupanje Udruge DHK ovlaštena je predsjednica Hrvojka Mihanović Salopek koja je izabrana na Izvanrednoj izbornoj skupštini Udruge DHK od 20. svibnja 2023. god.

Skupština DHK kao najviše tijelo upravljanja i odlučivanja donosi Financijski plan i Godišnje financijske izvješće, upravlja sredstvima i imovinom, te odlučuje o materijalnim obvezama DHK.

### 1.3 Normativni akti i način djelovanja Udruge DHK

#### 1.3.1. Statut Udruge

Statut udruge usvojen je 09.05.1998.g. na osnivačkoj Skupštini udruge, a istim se utvrđuje naziv, sjedište, djelatnost, zastupanje i područje djelovanja, javnost rada, članstvo, članarina, djelovanje i način rada organa društva, stjecanje i raspolaganje imovinom i ostala pitanja važna za rad Udruge. Zadnje izmjene Statuta Udruge DHK izvršene su 20. svibnja 2023. i objavljene na mrežnim stranicama DHK.

**Konačnim RJEŠENJEM Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo** KLASA: UP/I-034-03/2018-020/0006, Ur. broj 559-07/2-18-004 od **24. listopada 2018.g.** odobreno je Društvu hrvatskih književnika-DHK, kao udruzi književnika, **obavljanje djelatnosti** kolektivnog ostvarivanja prava na naknadu za autore književnih djela prema članku 34., odnosno članku 217. stavak 3. potstavak 1. toč. i) Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 111/21) skraćeno ZAPSP.

Budući da DHK nema zaposlenu osobu sa završenim pravnim fakultetom, obavljanje određenih provedbenih poslova u svezi prikupljanja i obrade podataka o javnim posudbama i obračunu isplate po autorima povjeren je Udruzi HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA (skraćeno HDS). Ugovorom o poslovnoj suradnji od 12.09.2016. godine i Aneksom istog od 11.09.2017.godine, Aneksom II Ugovora od 17.12.2018. god., Aneksom III Ugovora od 22.03.2022.god. i Aneksom IV Ugovora od 08.04.2024. god. utvrđene su obveze i naknada usluge.

HDS je udruga za zaštitu autorskih prava, koja će putem svoje stručne službe ZAMP obavljati gore ugovorene poslove.

**1.3.2. Sredstva za rad** osiguravaju se iz slijedećih izvora (čl. 48. Statuta):

- novčana sredstva od članarina
- sudjelovanja na javnim natjecajima
- dotacije iz državnog proračuna
- prihodi od vlastite nakladničke djelatnosti
- prihodi od usluga koje pruža Klub hrvatskih književnika
- dobrovoljni prilozi i darovi
- ostali izvori

**1.3.3. Članovi udruge**

Prema članku 224.ZAPSP gore navedene naknade pod toč.1.,3.,2.st.a,b i c, kolektivna prava ostvaruju se samo putem udruge nositelja prava i to u onoj koja ima najveći broj članova na temelju dobivenih punomoći. DHK zastupa nositelje prava na temelju pojedinačnih punomoći kao i na temelju zakonski presumirane punomoći za sve domaće nositelje prava, osim onih koji su izričito pisanim putem obavijestili DHK da ne ostvaruje njihova prava.

**1.3.4. Ostvarivanje PRAVA na naknadu** (čl 34. ZAPSP) za članove vrši se u skladu sa Zakonom o autorskom pravu i srodnim pravima čime je autorima priznato pravo na primjerenu naknadu ako se izvornik ili primjerci njihovih djela u pogledu kojih je dopuštena daljnja distribucija posuđuju posredovanjem javnih knjižnica ( pravo na naknadu za javnu posudbu). Ministarstvo kulture, u skladu sa Zakonom o autorskom pravu i srodnim pravima, Direktivom Vijeća Europe 92/100/EEZ od 19.studenoga 1992. o pravu iznajmljivanja i pravu posudbe te u okviru opće kulturne politike prema knjizi, preuzelo je obvezu plaćanja naknade koja će se u skladu s Pravilnikom o raspodjeli naknade isplatiti autorima čije se knjige posuđuju posredovanjem javnih knjižnica, a o čemu je potpisan ugovor između DHK i Ministarstva kulture i medija Republike Hrvatske dana 15.11.2013.g. za prvu godinu ostvarivanja prava autora na naknadu za javnu posudbu.

Za isplatu naknade za javnu posudbu za 2023. god. sklopljen je dana 12.12.2024.g. Ugovor sa Ministarstvom kulture i medija o uvjetima za isplatu sredstava.

Ugovorom o poslovnoj suradnji zaključen sa ZAMP-om od 12.09.2016.g. i Aneks Ugovora od 11.09.2017.god., Aneksom II Ugovora od 17.12.2018. god., Aneksom III Ugovora od 22.03.2022. god. i Aneksom IV Ugovora od 08.04.2024. god. ZAMP se obvezao vršiti obračun raspodjele naknade autorima temeljem izvještaja izravno iz knjižnica i brinuti o održavanju programa za evidenciju i obračuna raspodjele.

### 1.3.5. Iznos naknade

#### 1.3.5.1. Naknada za 2023. god. iznosi 500.000,00 € i raspoređuje se:

Naknade se utvrđuje u skladu sa čl. 244. ZAPSP. Temeljem navedenog članka, a prema ugovoru između DHK i Ministarstva kulture i medija RH ukupan iznos naknade za 2023.g. iznosi 500.000,00 €. Sredstva od strane Ministarstva su uplaćena 20.12.2024. god. na žiro račun DHK.

Navedeni iznos od 500.000,00 € sukladno Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2023. god. koju je donijelo DRUŠTVO HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA iz Zagreba dana 03. travnja 2025. god. raspodijeljen je na slijedeći način:

**Točka 1.** Od navedenog iznosa tj. 500.000,000 €, s osnove troškova HDS-a (sukladno Ugovoru o poslovnoj suradnji od 12. rujna 2016. god., te Aneksu IV od 08. travnja 2024. godine) izdvaja se 17,5%.

- trošak HDS-a (bez obračunatog PDV-a):  
17,5% od 500.000,00 € = 87.500,00 €

**Točka 2.** Od navedenog iznosa tj. 500.000,00 €, s osnove troškova DHK-a, izdvaja se ukupno 4,5% sredstava. Navedeni troškovi upotrijebiti će se za pokrivanje troškova koje DHK-u nastanu na obavljanju poslova prava javne posudbe.

- trošak DHK-a (4,5%) = 22.500,00 €.

**Točka 3.** Od navedenog iznosa tj. 500.000,000 €, Društvo izdvaja 5% (25.000,00 €) u Fond za poticanje odgovarajućeg umjetničkog i kulturnog stvaralaštva pretežno nekomercijalne naravi i kulturne raznolikosti u odgovarajućem umjetničkom i kulturnom području (Fond za kulturu).

- Fond za kulturu: 5% od 500.000 € = 25.000,00 €.

**Točka 4.** Od naknade koje se odnose na 2023. neće se izdvajati sredstva u Fond za žalbe, već se u isti prenose neutrošena sredstva iz fonda za žalbe od prethodne godine.

**Točka 5.** Nositeljima prava od ukupnih naplaćenih sredstava 500.000,00 €, a nakon umanjenja istih za troškove navedene u točkama 1., 2. i 3. preostaje za isplatu:

$$500.000,00 € - 87.500,00 € - 22.500,00 € - 25.000,00 € = 365.000,00 €$$

**Točka 6.** Razdioba naknada za 2023. god. 500.000,00 €, a sukladno opisanom u točki 5. izgleda kako slijedi:

|                                                     |              |
|-----------------------------------------------------|--------------|
| - za isplatu naknada nositeljima prava za 2023..... | 365.000,00 € |
| - za pokriće troškova HDS-a bez PDV-a (17,5%).....  | 87.500,00 €  |
| - za pokriće troškova DHK-a (4,5%).....             | 22.500,00 €  |
| - za Fond za kulturu (5%):.....                     | 25.000,00 €  |
| Ukupno:                                             | 500.000,00 € |

**Točka 7.** U svrhu isplate naknada nositeljima prava DHK će uplatiti HDS-u iznos od 365.000,00 € (točka 5.)

**Točka 8.** Po uplati sredstava iz točke 7., HDS će provesti isplatu naknada nositeljima prava za 2023. godinu.

#### **1.3.5.2. Odluka o raspodjeli naknade prikupljenih od privatnog kopiranja (BTL-a) za 2024. god.**

Za potrebe isplate naknada ostvarenih s osnove javne posudbe za 2024. godinu, DRUŠTVO HRVATSKIH KNJIŽEVNIKA donijelo je 03. travnja 2025. g. Odluku s slijedećim sadržajem:

Toč.1. Iznos za isplatu naknada s osnove prava javne posudbe **365.000,00 €**, sukladno Pravilniku DHK-a o raspodjeli naknada, uvećava se za iznos prikupljen u 2024. godini s osnove privatnog kopiranja (BTL).

S navedene osnove ostalo prikupljeno je **8.478,52 eura**.

Toč.2. Dakle, ukupan fond za isplatu nositeljima prava s osnove prava javne posudbe i privatnog kopiranja iznosi kako slijedi:

|                                                                                                                                                                     |                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| - Sredstva s osnove javne posudbe uplaćena od Ministarstva kulture i medija za 2023. god., a nakon svih umanjena pobliže opisanim Odlukom od 03. travnja 2025. god. | 365.000,00 €        |
| <u>iznos prikupljen s osnove BTL-a u 2024. g.</u>                                                                                                                   | <u>8.478,52 €</u>   |
| <b>Ukupno:</b>                                                                                                                                                      | <b>373.478,52 €</b> |

#### **1.3.6.Raspodjela naknada**

Raspodjela naknada za javnu posudbu obavlja se sukladno čl.243. ZAPSP i Pravilnika o raspodjeli naknade od 15.06.2019.g. i zadnje verzije Pravilnika o raspodjeli naknada usvojenim na Skupštini DHK dana 20.svibnja 2023. g.

Pravo na sudjelovanje u raspodjeli ostvaruju autori (pisci, ilustratori, prevoditelji) prema prikupljenim i obrađenim podacima od strane HDS-ZAMP (u ranijim godinama podatke je dostavljala Nacionalna i sveučilišna knjižnica u Zagrebu). ZAMP dostavlja popis autora sa naznačenim brojem posudbi, jediničnoj cijeni i iznosom koji treba uplatiti.

Prema Pravilniku o raspodjeli naknada članak 8. u obračunu naknada sudjeluju svi nositelji prava čije naknade prelaze svotu za isplatu od 13,27 €.

#### **1.3.7.Isplata naknada**

Isplata naknada obavlja se godišnje za proteklo razdoblje prema Odlukama i Pravilniku DHK i Zakonu o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 111/21.).

Udruga ZAMP dostavila je podatke DHK-u o autorima i pojedinačnom iznosu isplate za 2023. godinu, a koje su isplaćene u razdoblju 01.01. do 31.07.2025. god., te za razliku isplata u razdoblju 01.08.2024. do 31.12.2024. god., što je obrazloženo u ovom izvješću.

## 2. RASPODJELA NAKNADA ZA JAVNU POSUDBU

### 2.1. Priljev Udruge DHK

#### a) za 2023. godinu

Uplata sredstava izvršena je :

| Redni br. | Datum uplata                 | Opis-vrste prihoda                                                                                                                             | Iznos u €                                                |
|-----------|------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
|           | 20.12.2024.g.                | Javna posudba                                                                                                                                  | 500.000,00                                               |
| 1.        | <b>UKUPNO</b>                |                                                                                                                                                | <b>500.000,00</b>                                        |
|           | <b>SREDSTVA IZ 2023.GOD.</b> | 2.1. Trošak HDS 17,5% (na 500.000,00 €) bez obračunatog PDV-a<br>2.2. Trošak DHK (4,5%) od 500.000 €<br>2.3. Fond za kulturu (5%) od 500.000 € | <b>87.500,00</b><br><b>22.500,00</b><br><b>25.000,00</b> |
| 2.        | <b>UKUPNO</b>                | Troškovi                                                                                                                                       | <b>135.000,00</b>                                        |
| 3.        | <b>RAZLIKA</b>               | <b>ZA ISPLATU 2023. red.br. 1. minus red.br. 2.</b>                                                                                            | <b>365.000,00</b>                                        |

Raspodjela sredstava izvršena je prema Ugovoru sa Ministarstvom kulture i medija RH sklopljen dana 20.12.2024. godine.

Raspodjela sredstava izvršena je prema navedenom Ugovoru sa Ministarstvom kulture RH i to:

#### b) Neisplaćeni dio javne posudbe iz ranijih godina od 01.08. do 31.12.2024.

| Redni br. | OPIS                                                             | Vrijeme isplate                  | Iznos u €         |
|-----------|------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------|
| 1.        | Prijenos neisplaćenih sredstava javne posudbe za 1.280 korisnika | donos<br>01.08.2024.             | 178.245,44        |
| 2.        | Isplata autorima i nasljednicima s punomoći za 78 korisnika      | od 01.08. do<br>31.12.2024. god. | -18.160,77        |
| 3.        | Zastara za 484 autora i nasljednika bez punomoći uplaćeno DHK-u  | od 01.08. do<br>31.12.2024. god. | -23.987,64        |
| 4.        | Povrat 4 korisnika – autori s punomoći                           | do 31.12.2024.                   | 99,60             |
| 5.        | Ukupno isplaćeno (2. + 3. – 4.)                                  | do 31.12.2024.                   | -42.048,81        |
| 6.        | <b>STANJE SREDSTAVA JAVNE POSUDBE 31.12.2024. (1. minus 5.)</b>  | prijenos u 2025.                 | <b>136.196,63</b> |

**c) Neisplaćeni dio javne posudbe iz ranijih godina**

| Redni br. | OPIS                                                                                                      | Vrijeme isplate                  | Iznos u €         |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------------|
| 1.        | Prijenos neisplaćenih sredstava javne posudbe za 1174 korisnika                                           | donos<br>31.12.2024.             | <b>136.196,63</b> |
| 2.        | Isplata autorima s punomoći za 52 korisnika                                                               | od 01.01. do<br>14.04.2025. god. | -3.452,10         |
| 3.        | Isplata autorima nasljednicima s punomoći za 7 korisnika                                                  | od 01.01. do<br>14.04.2025. god. | -2.209,08         |
| 4.        | Ukupno isplaćeno do (2. + 3.)                                                                             | do 14.04.2025.                   | -5.661,18         |
| 5.        | <b>STANJE SREDSTAVA JAVNE POSUDBE (1. minus 4.) (prijenos od 14.04.2025. godinu neisplaćena sredstva)</b> | prijenos na dan<br>14.04.2025.   | <b>130.535,45</b> |

**d) Neisplaćeni dio javne posudbe na dan 31.07.2025.**

| Redni br. | OPIS                                                                                                         | Vrijeme isplate                                                | Iznos u €         |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-------------------|
| 1.        | Prijenos neisplaćenih sredstava javne posudbe za 1.115 korisnika od 14.04.2025. godinu neisplaćena sredstva) | donos na dan<br>15.04.2025.                                    | <b>130.535,45</b> |
| 2.        | Obračun javne posudbe za 2023. godinu za 1.115 korisnika                                                     | 15.04.2025.                                                    | 373.478,52        |
| 3.        | <b>UKUPNO (1 + 2)</b>                                                                                        | <b>XXX</b>                                                     | <b>504.013,97</b> |
| 4.        | Isplata autora s punomoći za 1.160 korisnika                                                                 | od 15.04. do<br>31.07.2025. god                                | -294.483,86       |
| 5.        | Isplata nasljednicima s punomoći za 123 korisnika                                                            | od 15.04. do<br>31.07.2025. god                                | -31.875,65        |
| 6.        | Ukupno isplaćeno (4. + 5.)                                                                                   | do 31.07.2025.                                                 | -326.359,51       |
| 7.        | Provedena zastara za 1 korisnika (94,80 €)                                                                   | do 31.07.2025.                                                 | - 94,80           |
| 8.        | <b>STANJE NEISPLAĆENIH SREDSTAVA JAVNE POSUDBE 31.07.2025. (6. minus 3. minus 7.)</b>                        | <b>XXX</b>                                                     | <b>177.559,66</b> |
| 9.        | <b>UKUPNO STANJE NEISPLAĆENIH SREDSTAVA JAVNE POSUDBE NA DAN 31.07.2025. (za 1.268 korisnika)</b>            | prijenos na dan<br>31.07.2025.<br>(S <sup>o</sup> 01.08.2025.) | <b>177.559,66</b> |

## **2.2. Administrativni troškovi**

Administrativni troškovi DHK utvrđeni su u iznosu od 22.500,00 € ili 4,5% od 500.000,00 €, prema Odluci DHK od 03.04.2025. god.

Svi drugi administrativni troškovi išli su na teret ZAMP-a i nalaze se u iznosu od 87.500,00 € (bez obračunatog PDV-a) prema Odluci DHK od 03.04.2025. god.

## **2.3. Isplata naknada za javnu posudbu**

Isplata od ugovorenih 500.000,00 € izvršena je 20.12.2024.god. od strane Ministarstva kulture i medija RH na žiro račun DHK, a na bazi podataka koje prikupio i obradio ZAMP. Zbog limita propisanog Pravilnikom o raspodjeli prema obračunu, naknadu bi ostvarilo za 2023. god. 2.688 autora i njihovih nasljednika.

Struktura sredstava doznačenih u ZAMP od strane DHK je:

- a) 04.04.2025. god. 365.000,00 € po Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2023. godinu, izvršena je uplata navedenih sredstava za nositelje prava. Pregledom revizoru dostupne dokumentacije, ovaj iznos revizor potvrđuje.
- b) 14.04.2025. god. 87.500,00 € (bez obračunatog PDV-a) za pokriće HDS-ovih troškova za 2023. god., a s PDV-om prema računu ZAMP-a od 14.04.2025. god. 109.375,00 Eura.

Ukupni iznos DHK doznačio je ZAMP-u za javnu posudbu po Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2023. iznos od 474.375,00 €, a koji se sastoji od 365.000,00 € za 2023. god. za korisnike, 87.500,00 € za pokriće troškova HDS – ZAMP uvećano Za PDV od 21.875,00 Eura.

Prema dostupnim podacima ZAMP-a, na dan izrade revizorskog izvješća, obračun naknade iznosi 527.741,12 € za 2.688 korisnika, a koja služi za isplatu autorima i njihovim nasljednicima. Iz navedenog obračun razvidno je da je ZAMP izvršio obračun i isplatu za 1.420 korisnika u iznosu od 350.181,46 € (iznos od 326.359,51 € isplaćen je za 1.283 korisnika u razdoblju 15.04. do 31.07.2025. god., iznos od 5.661,18 € isplaćen je za 59 korisnika u razdoblju od 01.01. do 14.04.2025. god., a iznos od 18.160,77 € isplaćen je za 78 korisnika u razdoblju od 01.08. do 31.12.2024. god.). Neisplaćena sredstava javne posudbe sa stanjem 31.07.2025. god. iznose 177.559,66 € za 1.268 korisnika. Revizor je utvrdio da je obračunata naknada od strane ZAMP-a u iznosu od 527.741,12 € prikazana u kumulativnom iznosu i da se iznos odnosi na sve naknade iz ranijih godina uključujući i 2023. godinu, s tim što je već ranije navedeno koliko je od toga isplaćeno, a koliko je ostalo za isplatu. Revizor je utvrdio da je ZAMP prikazao tri razdoblja isplate i to: od 01.01.2025. do 14.04.2025. god iznos od 5.661,18 € za 59 korisnika za obračun Javne posudbe za 2023. godinu, u razdoblju od 15.04.2025. do 31.07.2025. godine iznos 326.359,51 € za 1.283 korisnika i razlika isplaćena u razdoblju od 1.8. do 31.12.2024. god u iznosu 18.160,77 € za 78 korisnika, što je sukladno Zakonu i Odlukama DHK-a.

## **2.4. Ukupna raspodjela**

Temeljem našeg uvida u dokumentaciju ZAMP-a (tablice u prilogu), konstatirali smo da je ukupan broj autora i njihovih nasljednika 2.688 koji su ostvarili pravo na isplatu naknade u ukupnom iznosu 527.741,12 €, a koja se odnosi za javnu posudbu za 2023., i za preostali dio neisplaćenih naknada iz ranijih razdoblja i odnosi se na:

- a) Prema navedenim podacima od ZAMP-a, ukupno isplaćene naknade za javnu posudbu za 2023. godinu i za preostali dio isplaćenih naknada za prethodna razdoblja, iznose 350.181,46 € za 1.420 autora (326.359,51 € za 2023. god., 5.661,18 € za prethodna razdoblja, isplata izvršena u 2025. god.), a 18.160,77 € za prethodno razdoblje, isplata izvršena u drugoj polovici 2024. god.
- b) Prema navedenim podacima od ZAMP-a na dan 31.07.2025. god. ukupno je ostalo neisplaćeno 177.559,66 € za 1.268 autora ili nasljednika, a ovu isplatu autori ili njihovi nasljednici imaju pravo ostvariti slijedećih pet godina.

## **3. Utvrđeno činjenično stanje**

**3.1. Utvrđen je iznos za isplatu 500.000,00 € po Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2023. godinu od 03. travnja 2025.god.**

**3.2. Tijekom revizijskog postupka utvrđeno je da je ukupni iznos DHK doznačio ZAMP-u za javnu posudbu po Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2023. god. iznos od 452.500,00 €, a koji se sastoji od 365.000,00 € za autore za 2023. god. i 87.500,00 € za pokriće HDS-ovih troškova bez PDV-a, a sa PDV-om 109.375,00 Eura.**

**3.3. Tijekom revizijskog postupka utvrđen je konačni obračun isplate autorima ili njihovim nasljednicima i isti usklađen s predstavnikom DHK. Prema podacima ZAMP-a predviđen je kumulativni iznos za isplatu od 527.741,12 €. Tijekom revizijskog postupka, a temeljem uvida u evidenciju ZAMP-a, utvrđeno je da je izvršena isplata dijela naknada za 2023. godinu i za preostali dio naknada iz ranijih razdoblja. Isplata je izvršena u razdoblju od 01.01.2025. do 31.07.2025. godine u iznosu 332.020,69 € za 1.342 autora i njihovih nasljednika, a za 78 autora i nasljednika iz prethodne godine isplaćeno je 18.160,77 € u razdoblju od 01.08. do 31.12.2024. god. što ukupno iznosi 350.181,46 € za 1.420 korisnika, a iznos od 177.559,66 € za 1.268 korisnika i njihovih nasljednika je obračunat i ostao neisplaćen na dan 31.07.2025. god., i prenosi se kao stanje neisplaćenih sredstava s 01.08.2025. god.**

**3.4. Od ukupnog broja autora ili njihovih nasljednika, tj. od 2.688 autora, isplaćeno je 1.420 autora ili nasljednika, a neisplaćeno je ostalo 1.268 autora ili nasljednika, koji imaju pravo u roku od pet godina potraživati isplatu naknade za javnu posudbu za 2023. g. Iznos naknade koji može ići na raspodjelu, ZAMP bi trebao u svojim računovodstvenim evidencijama oformiti fond za neisplaćene naknade za 2023.g.**

**Nakon isteka pet godina iznos koji nije isplaćen izdvojiti će se u Fond za poticanje kulturnog i umjetničkog stvaralaštva.**

#### 4. Obračun isplate autorima naknadu za javnu posudbu - uzorak

Obračun i isplata naknada za javnu posudbu autorima ili njihovim nasljednicima, izvršena je na osnovu dostavljenih podataka od ZAMP-a putem e-mail-a ili putem izlista dokumentacije iz knjigovodstva.

Radi provjere ispravnosti **obračuna i isplate** naknada izvršili smo formalnu kontrolu obračuna i isplate pojedinim autorima ili njihovim nasljednicima u 2023. god. i za preostali dio neisplaćenih naknada ranija razdoblja.

#### 5. ZAKLJUČNA RAZMATRANJA

- 5.1. U svezi čl. 244. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (N.N. 111/21) uvjerali smo se da su troškovi Udruge za kolektivno ostvarivanje prava ostvareni u zakonski dozvoljenim granicama. Sukladno čl. 244. st. 4. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (N.N. 111/21) revizor potvrđuje da je Udruga nositeljima prava isplatila pripadajuće iznose u zakonskom roku (tj. najkasnije od devet mjeseci nakon završetka financijske godine u kojoj je prihod od prava naplaćen).
- 5.2. U svezi sa odredbama čl. 244. st. 6. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (N.N. 111/21) i izvršenog uvida u način OBRAČUNA RASPODJELE SREDSTAVA za 2023 g. i za preostali dio neisplaćenih naknada za ranija razdoblja MIŠLJENJA smo da se raspodjela isplaćenih naknada nositeljima prava obavlja **u skladu sa Pravilima o raspodjeli** utvrđenim normativnim aktima Udruge.
- 5.3. Godišnje Izvrješće o transparentnosti za 2024. godinu koje je sačinilo DHK 22.05.2025. godine, a odnosi se na isplate naknada za javnu posudbu za 2022. god. i za preostali dio neisplaćenih naknada iz ranijih razdoblja, utemeljeno je na Pravilniku o raspodjeli naknade za javnu posudbu od 15.06.2019. godine i na Odluci o raspodjeli autorskih naknada za 2022. god. od 08. travnja 2024. god. Na to Izvrješće o transparentnosti za 2024. godinu izvršena je revizija i dato je pozitivno mišljenje s 27.05.2025. god., a isto je DHK objavila u zakonskom roku na svojim mrežnim stranicama (navedeno na str. 4. ovog Izvrješća).

U Zagrebu, 27. kolovoza 2025. godine

U ime i za REVIZIJU UZOR d.o.o.

**REVIZIJA UZOR d.o.o.**  
za poslove revizije i porezno savjetovanje  
**ZAGREB**

Marija Živković – ovlašteni revizor  
direktor